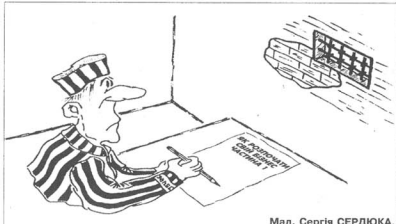




# Голос України

№ 43 (2290) ■ Субота, 11 березня 2000 року ■ Ціна договірна

## Кити нашої буржуазії

У Києві проходить виставка карикатур  
«Три кити української буржуазії:  
податки, менталітет, бюрократія».

Мал. Сергія СЕРДЮКА

## Чорнило й сумніви ще свіжі

Члени Кабінету Міністрів України на чолі з Прем'єр-міністром Віктором Ющенком ознайомили Голову Верховної Ради Івана Плюща і його першого заступника Віктора Медведчука з основними положеннями програми діяльності уряду під робочою назвою «Реформи для добробуту».

Разом з програмою своєї діяльності Кабінет Міністрів готується направити в парламент перелік заходів з її виконання. На зустрічі визначалися терміни консультацій членів уряду з парламентськими фракціями. Найімовірніше, програму діяльності уряду надішлють до Верховної Ради 13 березня.

(Закінчення на 2-й стор.).

## Будемо приватизувати, якщо нічим платити

Прем'єр-міністр України Віктор Ющенко перебуває з робочим візитом у Казахстані. За словами першого віце-прем'єра Юрія Еханурова, головна мета переговорів — обговорити поставки в Україну нафти та нафтопродуктів і участь казахських компаній у приватизації українських нафтопереробних підприємств.

Під час візиту плановано підписати угоду про спрощений порядок зміни громадянства українськими громадянами, які постійно проживають у Казахстані, та казахськими громадянами, які проживають в Україні, а також міждержавну угоду про взаємні поїздки громадян.

■ 527 р. Перший відомий з історії дипломатичний візит київського князя Кия до столиці Візантії Царгороду, де він «велику честь прийняв від цесаря».

■ 1816 р. Народився Олександр Афанасьєв-Чужбинський, мовознавець, історик.

■ 1943 р. Розпочався рейд партизанського з'єднання Олексія Федорова до Волинської області.

■ 1997 р. Президенти України та Молдови підписали в Кишиневі декларацію про створення митного союзу.

11 березня



За все й  
ініціатори не  
голосуватимуть

2



XX століття:  
українські  
акценти

8-9



Промінь світла  
у царстві  
безгрішів'я

13

## І Все-таки ВОНА міряється

Ця професія, у зв'язку з останніми подіями на селі, тепер чи не найактуальніша. Схоже, саме тому Президент і оголосив другу суботу березня Днем землевпорядника. Ними у справі реформування зроблено вже багато. За статистикою, шість тисяч сільгоспідприємств змінили форму господарювання. Залишилося реорганізувати приблизно стільки ж. І як тут не згадати прислів'я (а у цьому разі ще й побажання): сім раз одмір, а раз одріз. Нарізати по-справедливому, користуючись навігатором, підігнаною під новозмінену законодавчо-нормативну базу, вдається не завжди.

(Продовження теми читайте на 10-й стор.).

Фото Сєпіра КОВАЛЬЧУКА.

До 55-річчя Перемоги

## Солдатські історії

9 травня — день особливий. Напередодні всі згадують, що є в нас ветерани Великої Вітчизняної. Ті, хто за Батьківщину йшов у бій.

Редакція газети «Голос України» оголошує конкурс солдатських історій — розповідь ветеранів про фронтні ситуації, випадки, які чимось запам'яталися, в яких, можливо, було щось незвичайне.

(Умови конкурсу читайте на 3-й стор.).

## Вітаємо з поважним ювілеєм!

«Сільських вістях» — 80. Усі ми родом із села. Навіть ті, хто в місті народився. Пошкреби міського жителя і виявись сільські корені. Яким він, якщо розумний, пишається. Врешті-решт, Україна — велике село, в якому всі про щось все знають. Але при цьому — як у селі: хтось говорить, відстоєє інших і себе, хтось комуся заздрить, а в когось хата скраю.

«Сільські вісті» належать до тих, хто говорить і захищає. І так протягом усієї своєї шановної історії. Може не подобається чи подобається стилі «Сільських вістей»: гарячий, гнівний, дошкульний. Але в ньому, треба знати, теж Україна, частина її думки, її надії. Інакше, зрозуміло, не було б цієї видання найтиражнішим у державі.

З днем народження газети, шановні колеги і шановні читачі «Сільських вістей»! Здоров'я вашому виданню і всім вам!

Журналісти «Голосу України».

■ Виробництво валового внутрішнього продукту знизилось в Україні порівняно з 1998 роком на 0,4 відсотка (дані статкомітету СНУ).

■ У Києві в другій половині березня майже вдвічі збільшилась ціна на проїзд в міському транспорті.

■ У Гірлиці Донецької області на шахті ім. Гаєвського загинуло двоє гірників.

■ У селі Капулівка (Дніпропетровська область) в Дніпрі потонуло троє рибалок.

Сьогодні День землевпорядника

P.S.

## ! У номері

■ Київ

## Ми відпочили душою біля

## Кобзаревих дому

10 березня на Черняхівській горі квіти до могили Тараса Шевченка покладав Голова Верховної Ради України Іван Плюш, віце-прем'єр-міністр України Микола Жулинський, голова адміністрації Президента Володимир Литвин. Гости отримали ексклюзивний мюзикл Тараса Шевченка, виступу художників з Одеси Зоя Пасічної, послухали хорівний спів самодіяльного колективу кобзарів.

— Ми тут, на Черняхівській горі, відпочили душою, — сказав Іван Плюш, Голова Верховної Ради України. Тут з усією силою відчувася велика краса українського народу, її вірного сина і свою відданість за долю матері-України. Голова Верховної Ради Іван Плюш та віце-прем'єр-міністр Микола Жулинський поклали також батьківщині Т. Шевченка — села Моршин та Шевченкове, де поклали квіти до могили матері поета.

■ Київ

Чорнило й сумніви  
це свіжі

(Початок на 1-й стор.)

Іван ПЛЮШ підкреслив в інтерв'ю журналістам, що парламент «припущено» може розглянути початку квітня. Однак не залежить від того, коли вона надійде у Верховну Раду. Парламентська комісія з фракцією необхідна буде як мінімум тиждень серйозно попрацювати з ним документом. Голова парламенту вважає реальним зростання валового продукту в Україні в розмірі 6—7 відсотків уже через кілька років, як прогнозує уряд.

Угоді між урядом і парламентом про солідарну відповідальність за виконання цієї програми, підписав І. Плюш, може бути підписано тільки після її ухвалення.

Виктор МЕДВЕДУХ, перший заступник голови Верховної Ради, піддав критиці заголовок міністра економіки Сергія Тігіпаса про те, що це не викликає загрози для реалізації програм уряду «ризики спільної роботи Кабінету з парламентом».

Верховна Рада України жодного свого діла не створила ситуацію, яку можна було б розцінювати як несприятливу для реалізації рішень уряду, — підкреслює І. Плюш. — Це не високий чорнило на спільно створеному словосполученні «солідарна відповідальність», як один з відволікаючих сторін уже сумнівається в доцільності такого співпрацювання. На думку В. Медведчука, вживаючи рішення парламентської більшості демонструють послідовність у виконанні взятих зобов'язань.

Степан ГАВРИШ, заступник глави парламенту, повідомив, що ВР протягом четвертої сесії планувала розглянути понад 500 законопроектів. Про це йшлося на засіданні прес-клубу Асоціації ЗМІ.

Він звернув увагу журналістів на те, що інші парламентські органи чкало уваги приділяють взаємодії з урядом. Так, робота група під керівництвом

Степана Гавриша зосереджена на співпраці між Кабінетом Міністрів і Верховною Радою. Однак урядові чотирьом не поспішають робити такі кроки назустріч. Жоден з них не був присутній на засіданні робочої групи з питань взаємодії між парламентською більшістю і міністерською економіки Сергія Тігіпаса, що очікує завершення у відносинах уряду і парламентом.

Злизування в керівництві парламенту викликає і презентація програми діяльності Кабінету Міністрів передусім перед послами «сміху» і Росії, а не перед законодавцями, як мало бути відповідно до Конституції. Парламентарії й досі не отримали П. «Програму уряду» лише для українського народу, а не для Міжнародного валютного фонду, — наголосив заступник Голови Верховної Ради Степан Гавриш — Уряд, на жаль, не завжди дотримується спільних домовленостей.

Керівництво Верховної Ради не хотіло б сапог затверджувати програму дій, як це сталося, наприклад, з бюджетом-2000. Аж те, що глава держави, підписавши закон про державний бюджет, зробив білий листок з написом: «Від нього, означає: законодавці також повинні, підтримувати урядові пропозиції».

Степан Гавриш детально ознайомив журналістів з черговими законопроектами, над якими йде парламент. Також і законопроекти, над якими йде парламент.

ЗАКОН  
УКРАЇНИ

Верховна Рада України постановляє:

1. Статтю 1 Закону України «Про підприємництво» (відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 14, ст. 168) викласти в такій редакції:

«Стаття 1 Підприємництво в Україні  
Підприємництво — це безпосередня самостійна, систематична, на власний ризик діяльність по виробництву продукції, виконанню робіт, наданню послуг з метою отримання прибутку, яка здійснюється фізичними та юридичними особами, зареєстрованими як суб'єкти підприємницької діяльності у порядку, встановленому законодавством.

За все й інше  
не розуміють

Референдум... Його день — 16 квітня — швидко наближається. Ми починаємо публікувати матеріал про перші кроки підготовки до першого всеукраїнського за народно ініціативного не випадково з Житомирщини. Саме тут за рішенням Печерського суду м. Києва була заарештована ініціативна група № 1.

Усі чекують рішення Конституційного Суду стосовно Указу Президента «Про проголошення всеукраїнського референдуму за народно ініціативного». Ось про неї та децю із життя — це спроба дослідження природи такої явища, як ініціатива...

Заступник голови Богунської райради міста Світослав Гончар каже: «За такого становища, коли багато людей без роботи, холодно і голодно, а ми намагаємося під час виконання наших обов'язків, прості люди казку: є кепки, у них є каша і їжа, їжі робити, що хочуть, без референдуму, тільки щоб легше стало, бо так так життя несеся».

Багато сумнівів у тому, як Президент дітмат за референдум. Сам він цього не каже. Люди не знають, який буде реакція глави держави на його через два роки одночасно з виборами до ВР.

Соціал-демократ (партія Василя Овчаренка) делегують своїх представників до складу дільничних комісій, але виступають проти референдуму. Бо де гарантія, що після референдуму парламент буде кращий? Такі гарантії немає, а є лише гарантія, що протиріччя, ситуація певною мірою стабілізується в державі і не треба її детонувати. Нагадування співідомити конституційну більшість, що склалася у Верховній Раді, — така політика партії.

«Соборники» також проти «розгойдування маятника», а гроші, виділені для референдуму, пропонують направити на оплату розпачування землі. З цієї ініціативи «Собор» звертається до обраних.

В опозиції до референдуму виступають комуністи і прогресивні соціалісти. На протилежному полюсі нехотуні позицію на конституційному референдумі зайняли Демократичний союз та УНР. Голова ради міської організації Демсою Ростислав Рудич вважає, що парламент так і залишиться політичним центром, який перешкоджає лідерам критикувати Президента, що він який-тись лідер, який не робить. А все тому, що Конституція 1996 року не розподілила, як належить, обов'язки між гілками влади, не втрата грошей. Від нього буде користь державі, якщо ж уряд не робить, і не втрата грошей. Він цього буде користь державі, якщо ж уряд не робить, і не втрата грошей. Він цього буде користь державі, якщо ж уряд не робить, і не втрата грошей.

Найбільш радикальну позицію «за столом» висловлює соціаліст установа першого секретаря Житомирського міського союзу Михайла Димонія. Його аргументи звучать вичерпно і переконливо. Коли у 1997 році лідери виступили з ініціативою про проведення референдуму за недовіру Президенту, збираючи підписи і констатуючи, що недовіра до міської прокуратури і сказали: зазвичай, законодавство для проведення референдуму ще не відпрацьовано.

А кому ініціативні групи, які вимагають у рестриції, звернулися до Печерського райсуду у Києві, то суд так само відхилив їх по-

Про внесення змін  
до статті 1 Закону України  
«Про підприємництво»

Створення (заснування) суб'єкта підприємницької діяльності юридичної особи, а також володіння корпоративними правами не є підприємницькою діяльністю, крім випадків, передбачених законодавством.

2. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

Президент України  
Л. КУЧАМ.

м. Київ,  
22 лютого 2000 року.  
№ 1481-III.

Підписи збирали  
по гарячих слідах



Всеукраїнський референдум за народно ініціативного вже дехто запис до календарю. Бо він перший такий народний. Підписи за проведення референдуму збирали по гарячих слідах президентських виборів. У ініціаторів був солідний бан банків, що мали можливості підписати, у тому числі паспортні дані № 1, але підписи не мали. На референдум виносять шість запитань. У підписних листах громадян розписувалися один раз. Тобто, якщо він був згоден з одним запитанням, решта заархивувалася автоматично. Хоча одна з цих запитань, щоб сказати так чи ні, вимагав неабиякої фактологічної підготовки. Підписи отримували в ініціативній групі, то треба було добуватися, судитися, змагатися. Ми зуміли, ми змагалися.

До речі, хоча наша ініціативна група і зареєстрована під № 1, але підписи ми збирали найменше серед обраних. Трохи недоборили до 32 тисяч. А те, що соціалісти докоряють, що свого часу не зареєстрували їхні ініціативні групи, то треба було добуватися, судитися, змагатися. Ми зуміли, ми змагалися.

До речі, хоча наша ініціативна група і зареєстрована під № 1, але підписи ми збирали найменше серед обраних. Трохи недоборили до 32 тисяч. А те, що соціалісти докоряють, що свого часу не зареєстрували їхні ініціативні групи, то треба було добуватися, судитися, змагатися. Ми зуміли, ми змагалися.

Володимир Григор'єв — відставний полковник, лідер партії став одним з організаторів ініціативної групи з проведення референдуму. Він є членом партії, демократичний союз, нині голова ради обласної організації.

Наша розмова почалася із запитання: Референдум чи не?

— Певною мірою так. Бо ініціативна група у Верховній Раді не була б. Саме цей процес став поштовхом до того, що парламент, як і тепер гадко, виступає. Але тепер мимовільно постає проблема: що робити, коли парламент не виступає по висловленню недовіри Верховній Раді, коли парламент працює по конструктивному руслу.

Гра у цифри XIV чи III скликання годиться для критики. Бо суді, питання недовіри стало вже неактуальним. Та й решту питань, як і тепер гадко, можна розглядати у парламенті, але коли вони вже внесені на референдум, то нехай люди висловлять свою думку.

Вам не здається, що, зважаючи на Конституцій-

ний Суд, Президент сам шукає пристойного виходу із цієї ситуації?

— Можливо. Хоча заявляючи про те, що останнє слово у проведенні референдуму за Конституційним Судом, Президент ще раз підтвердив, що він строго дотримується конституційної чинності законодавства.

— Як ви критикуєте на критику про порушення шість запитань і збирання підписів?

— Наші контраргументи — це законодавство. Є протоколи зборів, є посвідчення ІВКУ у кожного члена ініціативної групи, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках.

— Як ви критикуєте на критику про порушення шість запитань і збирання підписів?

— Наші контраргументи — це законодавство. Є протоколи зборів, є посвідчення ІВКУ у кожного члена ініціативної групи, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках.

— Як ви критикуєте на критику про порушення шість запитань і збирання підписів?

— Наші контраргументи — це законодавство. Є протоколи зборів, є посвідчення ІВКУ у кожного члена ініціативної групи, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках.

— Як ви критикуєте на критику про порушення шість запитань і збирання підписів?

— Наші контраргументи — це законодавство. Є протоколи зборів, є посвідчення ІВКУ у кожного члена ініціативної групи, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках.

— Як ви критикуєте на критику про порушення шість запитань і збирання підписів?

— Наші контраргументи — це законодавство. Є протоколи зборів, є посвідчення ІВКУ у кожного члена ініціативної групи, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках.

— Як ви критикуєте на критику про порушення шість запитань і збирання підписів?

— Наші контраргументи — це законодавство. Є протоколи зборів, є посвідчення ІВКУ у кожного члена ініціативної групи, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках.

— Як ви критикуєте на критику про порушення шість запитань і збирання підписів?

— Наші контраргументи — це законодавство. Є протоколи зборів, є посвідчення ІВКУ у кожного члена ініціативної групи, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках, є підписи на листках.

Референдум — народна гра?

# Скасування смертної кари — крок до цивілізації

Ця подія пройшла якось непомітно в житті країни на тлі інших громадсько-політичних та соціально-економічних явищ, хоча вона, по суті, є непересічна.

Стаття 3 Конституції України передбачає, що «людина, її життя і здоров'я, честь і гідність, недоторканість і безпека визнаються в Україні найвищою соціальною цінністю», а стаття 27 Основного Закону держави що «людина має невід'ємне право на життя». І ратифікація зазначеного Протоколу є передостанньою крапкою у законодавчому визначенні цих конституційних положень, які давно стали нормами поведінкового життя майже всіх європейських країн.

Вступуючи до Ради Європи, Україна брала на себе зобов'язання щодо скасування смертної кари. Довгий і складний був цей шлях. Спочатку винесення смертних вироків не застосовувалося щодо багатьох статей Кримінального кодексу і діяло тільки за скоєння навмисного вбивства, потім за застосування смертної кари перестало існувати де-факто, перейшло час складних дискусій і законотвочних

пошуків і, нарешті, стало реальністю де-юре.

Тепер найважко згадувати ту складну і напружену роботу, яку провело, щоб знайти юридичне роз'яснення проблеми скасування смертної кари. Безліч довгих матеріалів, висновків, прикладів із ситової практики, велика кількість робочих варіантів законопроектів щодо поступового скасування смертної кари, близько десяти офіційних законопроектів, внесених на розгляд Верховної Ради України — все це лише мізерна частина того, що довелося пройти до скасування смертної кари. Тільки на засіданні нашого комітету це питання в гострих дискусіях розглядалося більш як двадцять разів.

Мені самому довелося вести один із проєктів законів про введення мораторію на застосування смертної кари саме у передвиборний період, коли й відбувалися на виборах у Президенти України. Розумів, що скасування смертної кари непопулярне в суспільстві. Але для того, щоб зробити людський крок справді найвищою цінністю, треба було зважуватися і на непопулярні рішення.

Торік восени роз'яснення проблеми скасування смертної кари в Україні зайшло у глухий туп. Щоб знайти вихід, нам довелося спільно з Радою Європи провести на базі Верховної Ради України велику міжнародну конференцію, запросити до участі в ній членів відомої Венеціанської комісії, провідних фахівців Ради Європи, народних депутатів, керівників правохоронних структур, членів правозахисних організацій, членів Конституційного Суду України. Не приховували, що розмова в ході конференції була не тільки професійна, але й антагоністична. Ця конференція, як і безліч інших заходів, теж мала вплив на переомлені настрої в суспільстві щодо скасування смертної кари.

Першою перемогою в цьому столі відоме рішення Конституційного Суду України про невідповідність смертної кари положенням Конституції України. Наступний крок — ратифікація Протоколу №6 до Європейської конвенції з прав людини. І останнім етапом має стати відповідне відпрацювання прийнятих конкретних статей у новому Кримінальному кодексі



України, який готується до розгляду Верховною Радою другого читання. Але це вже здебільшого технічна робота. Загалом проблему скасування смертної кари в Україні роз'яснено. Наша держава зробила ще один крок до цивілізації.

Геннадій УДОВЕНКО, голова Комітету Верховної Ради України з питань прав людини, національних меншин і міжнародних відносин.

# Назад уже не відступати

Депутат в окрузі

Володимир Алюхін свого часу в'їздив додому в Мирнолівці, авіє його у передві. А ні...

Ще з 5 січня, коли з приводу реформування АПК відбулися перші збори КСП «Мирнолівські», виривали тут пристригати не на жарт. А особливо після того, як уже збори під головуванням голови КСП Івана Зуба утворили комісію з реформування господарства (іншо-так під головуванням Івана Зуба), яка мала вирішувати тепер долю всіх семисот членів КСП...

Чому такі перебіг подій виводив і старожонів мирнолівців, стало зрозуміло після несподіваних зборів, на

яких Іван Зуб звітував про «досягнення» очолюваного ним правління. Як з'ясувалося, доведена потужність землекористувача, якщо коротко, то висновком голубової рекомісії Валентина Гринченка підводив, по суті, ризику-винок Івану Зубу і його правління довіряти більше не можна.

Та коли з 286 присутніх 128 проголосували за те, щоб роботу правління і Зуба знову залишати незатримованою, а 109, навпаки, задовільно, то решта вирішувала утриматися. І збори перенесли.

А через день голосували вже винятково і тільки... «уповноважени». Є така інституція у статуті КСП, що

«демократично» дозволяє всіх членів колективу підписати «уповноваження», в яких ходять усі сільськогосподарські документи. Отож і тут «уповноваженими» виявилися чомусь переважно члени правління, «контрор» та спеціалісти з бригад і відділів. Сімдесят осіб намагаються розпорядитися волею семисот, а насправді «відкопів» від себе одностельов. Бо у Синельниківському районі це приклад правильної і справедливого реформування КСП. Поряд з Мирнолівською процвітають селянсько-фермерські господарства «Рой», агрофірма «Агро-Солон».

Народний депутат України Володимир Алюхін нагадав, що указ Президента надає можливість усім селянам вирішувати, як далі бу-

ти. І тут піднісся Володимир Титаренко — як мені пояснили у селі, — сміливель.

— Не кидайте нас, Володимире Іллічу, — звернувся до депутата. Виручайте! Дали Титаренко нагадав одностельовим, що весь Синельниківський район давно уже приваблював для порадників інвесторів. Були вони і в Мирнолівці, у якій нині жодної копійки за душу ще для початку польових робіт.

Отак спонтанно виникли «нові» збори власників понад трихсот земельних паїв. З головоючим Віктором Котельським, який головував і на «попередній», з секретарем і протоколом. Ці збори й проголосували за пропозицію Володимира Титаренка. Мирнолівська сільська ра-

да дала згодом на вхід до складу КСП «альтернативної» ініціативної групи з реформування господарства. Тонніше, з утворення нового кооперативного сільгосппідприємства. Це в найближчі дні вирішити підготувати всі необхідні організаційно-нормативні документи, нехай-но збиратися вартує, щоб прийняти, поки ще не пізно, остаточні рішення. Але назад уже не відступати. Спиратися й на підтримку свого депутата Володимира Алюхін.

Дуже складна річ — земельна реформа. Сільська номенклатура тисне, прагне й далі халяжувати. Хоч і не вміє. Куди селянинові податися з усім своїм паєм?

Микола НЕЧИПОРЕНКО, Дніпропетровська область.

До 55-річчя Перемоги

# Двадцять атака...

Помесного зазначити країни, машиніста-пенсіонера коломитового деп. ст. Христича, що на Одеській залізці, Олександр Тимочка Лінуха знають не тільки на Черкаській, а й в І. п. м. жителя. Та й як не знати людину, гроди який прикриває багато насоряд на бойові і мирні подвиги, серед яких Золота Зірка Героя Радянського Союзу.

Олександр Тимочка — людина, яка не любить про себе розповідати, але іноді жаємо на прохання і вступав у відверту розмову, яка не так давно між нами і відбулася.

Почалося визволення України. Героїстична боротьба за незалежність, який воював старший сержант, командир обслуги танкового кулемета Олександр Лінуха стрімко форсувала Сок і виїхав на берег Дніпра.

«Чому тоді на схилах Славутича в чаргарниках метушилися фашисти. Група наших бійців зайняла вигідну позицію у плавнях русла густого верболозу. Нашивкури за'їзали плоти. Перед сніганням почали переправлятися. Коли були на середині Дніпра, над рікою повісили освітлювальні ракети, ворог відкрив шалений вогонь. Вибіркова навадила у пил, на якому переправлялися кулеметна обслуга Лінухи. Лінуха і другий номер Гусєв опинилися у воді і з усім сил почали плив до берега.

Зав'язався короткий, але запеклий бій за плацдарм. Всі, хто добрався до берега, одним ривком кинулися до ворожого вогню і захопили їх. Лінуха, Гусєв, незважаючи на те, що під час переправи не стало третього і четвертого номерів обслуги танкового кулемета, ви-



О. Лінуха.

рвали надійну позицію, встановили вогневу точку. За-сипаючи гітлерівців синім вогнем, кулеметники відночасно пильпоперлися до плоти беперисної, ручний кулемет.

Так почався перший день бою на величому плацдармі. Не раз і не два піднімались гітлерівці в нескінченні атаках, намагаючись скинути сміливі у Дніпрі, але їх зустрічала злива кулі.

Бій не відступав і вночі. А вранці наступного дня на захисників плацдарму обрушилася концентрована артилерійська удар. Завдалося, не залишилися кляпята землі, де б не розірвався снаряд чи міна. Становище ускладнювалося ще й тим, що фашисти, безперервно обстрілюючи ріку і протилежний берег, не давали перекинути на плацдарм свіжі сили. Проте ворожі атаки кожний раз закінчувалися.

Чорним кривдом огорнула плацдарм ще одна ніч. Чомусь стало тихо. Коли ракети яскраво освітлює все навколо,

Гусєв висунув з-за кулеметного щита, щоб уважніше роздивитися, чи не підпалюють гітлерівці, чи живи суди, працюють ліворуч. «Мабуть, ми тільки вдвох залишилися», — промовив. І тут почувся тріск розривної кулі. Другий номер важко зсунувся в окоп. Припав Олександр до його грудей, прислухався — серце билось, але поранений у голову бием незримим. Нашивкури переляз його і припав до кулемета, готовий зустріти ворожу відлику нитишнім вогнем. А голову свердшила одна думка: «Невже сам залишився?» Навколо пауналила тиша, мовчав неспробува тиша. Навіть вороги прихилили. «Чекають снігання боюгзу!» — зловістиво прошепотіли Лінуха.

Розвинулилося. Серед чаргарників замиглили постаті гітлерівців. «Головне витримка, — наказував собі Лінуха, — не видати себе, підпустити якнайближче... Ну, пор», — сплинула кулеметною чергою. Серед гітлерівців розгублені крики і зойки. Кинулися назад.

Та більше ніхто по них не стріляв. І фашисти зразу ж збігли, що захисників плацдарму дуже мало. Чим видніше ставало надорі, тим шаленішим ставали їхні атаки. А Лінуха, синів і господарів цієї землі, зліба ж можна відступати?

І він поливав вогнем гітлерівців, які піднялися, мабуть, уже в двадцяті атаку.

Олександр Лінуха вистав у тому нерівному бою. Нитиш ворогів кулеметним вогнем, гранатами... Доки не підійшла підмога. Дніпро форсувати роти, батальйони, полки. Сімдесят днів героїчного бою сміливіш на плацдармі, особиста мужність і відвага Олександра Лінухи визнали успіх цієї операції. За цей подвиг вісімнадцятирічного воїна і бий одностельов високого звання Героя Радянського Союзу.

Петро МУМЕНКО, учасник війни, ветеран праці.

# Солдатські історії

(Початок на І-й стор.)

Згадайте, виокреміть якийсь епізод, опишіть чи надиктуйте рідним або зверніться до корупкту газети у вашому регіоні, щоб допомогли написати. І надішліть до редакції з поштою на конверті «Солдатські історії».

Десять кращих розповідей безпосередніх учасників бойових дій буде відзначено преміями по сто гривень кожної.

Згадайте, будь ласка, себе молоді — знаєте, не заради тієї скромної премії, а заради своїх почуттів, своєї молодості. Коли найбільше хотілося жити, але треба було гти в бій. Бо йшлося про рідну землю.

І було і героїчне, і ліричне, і навіть кумедне, а найбільше — трагічне. Згадайте, будь ласка.

# Чорнобиль чотирнадцяте коло

І. Чотирнадцяте коло між квітня 80-го, але склади, що люди «привіталися», — не можна.

Досить звернутися до газет: Поліської, Іванківської, Вишгородської, Борознянської та Макарьівської лікарень. Київщини, щоби переконатися: захворювань, побільшало. Діагностують хвороби органів дихання, ендокринні патології, гіперплазії шийної залози, інфекційні патології і особливо хвороби крові та кровотворних органів.

Чи можна хоча б частково захиститися? Безперечно. Для цього треба забезпечити людей повноцінним харчуванням та ліками, максимально зменшити контакт з усім, що містить у собі радіонукліди. Однак, щоб придати повноцінне харчування та медикаменти, потрібні гроші. Селени ж не одержують задовільно 3-4 роки. А те, якій з наших лікарень (за винятком сільських та центральних районних) лікують без додаткового, м'яко кажучи, стягнення грошей? Ми бачимо, що в зонах відчуження лікування. Але й це платити не дошліди. Невже нема виходу? Є. Держава має взяти на себе медичний захист чорнобильців та їхніх родин. Водночас потрібні гроші на умови життя хворих і тих, хто поки що не хворіє, однак живе в умовах, що сприяють захворюванню. Скажімо, що сотні сімей мешкають у зонах відчуження та обов'язково безумовного відселення. Хоча в розпорядженні Кабміну від 19 липня 1999 року № 690-р зазначено: «МНС, Мінфін, Київська облдержадміністрації під час щорічного формування проектів державного та обласного бюджетів передбачити витрати на виконання цього розпорядження» (тобто розпорядження про відселення).

Десятки сімей у Борознянському та Макарьівському районах чотирнадцяте коло мешкають: діти сім'ї в будинках, розрахованих на одну. Десятки інвалідів-чорнобильців з Поліської, Іванківської, Вишгородської, Борознянської та Макарьівської районних лікарень чекають відселення чи поліпшення житлових умов.

На мій лист з цього приводу начальники управління захисту населення від надзвичайних ситуацій в ЧАЕС Київської облдержадміністрації Микола Приймаченко відповіли:

«Повідомили, що Чорнобильською програмою поточного року не передбачено зведення житла для розселення сімей, які на евакуації поселені по 2-3 сім'ї в один будинок. Зведення житла для цієї категорії потерпілих громадян планується на 2000 рік».

Поки зводили Славутич, будівельники (і шість поруч, у навіщадку побудували (з шість) будинків селища Лесного. Термін експлуатації будинків — сім років. Минув тринадцять. Вони руйнуються. А мешкають у трітій близько 1500 чоловік (селища — діти). Холод. Темно. Штук розкопують.

Ось що написав мені 9 грудня минулого року міський голова Славутича Володимир Удовиченко: «Немає грошей на будівництво. Кабінет Міністрів не від 6.11.97р. №21633/05 та ваші неадекватні запити, Міненерго вимагає вищезазначену суму для фінансування програми».

Стан будівельництва погіршився. Крім того, діти на день відшкодування електроенергії, що зупиняє роботу тепла, води.

Колоди, які приймає виконані по відселенню мешканців з с. Лесне, недостатні у зв'язку з відсутністю коштів. З передбачених 13,95 млн. гривень не виділено нічого.

Ситуація в селішні накреслюється,

що може призвести до соціального вибуху.

Прочув за постраждалих відселення коштів для переселення мешканців с. Лесне. Безперечно, розподіляти справи Лісного чи Славутича треба в тандемі з проблемами ЧАЕС та об'єкта «Укрстат».



II. На жаль, не вирішена проблема газифікації населених пунктів «чорнобильських» районів.

16 грудня 1999 року на сесії Вишгородської райради депутати поставили питання про газифікацію села Пірнече та завершення її в селі Демидів. Хоча в десятках інших сіл району про газ лише мріють.

То саме багатьох селів Іванківського, Борознянського та Макарьівського районів. У півтора десятиліття сіл Іванківщини газифікацію здійснено на 50-90 відсотків. Довербувати триває понад шість років. І кінця не видно. На мій лист до тодішнього прем'єр-міністра В. Пустовоїтенка щодо звернення газифікації сіл Станіславів, Волопавка та Рокитна Слобода Іванківського району, які належать до зони гарантованого (добровільного) відселення, надійшла відповідь: «За дорученням Кабінету Міністрів України від 09.12.99 №26935/18 листом від 10.12.99 №216248 МНС запропонував Київській облдержадміністрації з виділенням 100 розпорядження від 09.12.99 року на фінансування капітальних вкладень 1,6 млн. грн. не менше 150,0 тис. грн. спрямувати для розрахунків за виконані роботи з газифікації значення с. Лесне».

Вказане питання знаходиться на контролі в міністерстві.

Заступник міністра. У зв'язку з тим, що МНС зобов'язало Іванківському району за роботи з газифікації близько 600,0 тис. грн., звернувся до міністра зданого міністерства Василя Дурдинця щодо збільшення суми на поточні та будівельні потреби підготовити виділену суму.

На один із моїх запитів я одержав відповідь з МНС: «За домовленістю з Київською облдержадміністрацією у 2000 році планується закінчити відселення із зони відчуження та розселення громадян, які проживають по 2-3 сім'ї в один будинок».

Що стосується школи у с. Володарка, то її спорудження передбачено Чорнобильською будівельною програмою на 1999 рік. Фінансування будівництва здійснюється Київською облдержадміністрацією, яка в ме-

жах області є головним розпорядником коштів, що спрямовуються на спорудження об'єктів, пов'язаних з ліквідацією наслідків Чорнобильської катастрофи, та соціального захисту населення.

Київська обласна, 8.9.

Питання про продовження в 2000 році будівництва шкіл у селах Шпиль Іванківського району та Пісківки Борознянського району, а також ліквідації та меліорації в селішні Макарьівського району обговорено з Київською облдержадміністрацією. Остаточне рішення щодо об'єктів капітальних вкладень про зазначених об'єктах буде прийнято після затвердження Верховною Радою Закону України «Про державний бюджет України на 2000 рік».

III. Повторюю: немає чотирнадцятого кола після атомної катастрофи, але ми не спромоглися виділити з під її завалив.

Приміром, понад десять років після катастрофи працювали люди в Поліському комбінаті комунальних підприємств. Старалися. Дарма що трудилися в зоні обов'язкового відселення. А за три останні роки зарплату так і не одержали. Ще рік і інфляція з'їсть навіть копійки. Лише після депутатського запиту на адресу В. Пустовоїтенки одержана відповідь про те, що Київська обласна 14 жовтня 1999 року надала дозвіл Управлінню житлово-комунального господарства облдержадміністрації ліквідувати Поліський комбінат, комунальних підприємств, створити ліквідаційну комісію, яка подбає про потагнення заборгованості.

Одна з найболючіших проблем моєї виборчої — приєднання до н.е. Алге дрібна промисловість у моєму сільському окрузі і колись не була флагами, а тепер практично зникла. Сільське господарство лежить і підняти нема сил і кинуть собі не дає. Отак і рвуть жили селяни в КСП, четвертий рік без копійки. Моделю давно в селі роботи нема. Та й існує потреба в порятунку. Тут своїх безробітних вистачає.

Мабуть, пора перештовтуватися на інші виробничі відносини. І щоб б то хто, а змелі потрібні люди, добрий господар України приречена стати могутньою аграрною державою. Але вона і може здійснити цю святу місію. Колись в селішні колись картоплів, льонів та тваринників.

Іван КІРІМОВ, народний депутат України, заслужений журналіст України.

У Рахунковій палаті ВР України

## Корупція, брат, корупція

Фонд державного майна проводить приватизацію і, звісно, одержує за це гроші. За останні два роки ця сума перевищила 1 млрд. гривень.

Які треба сплатити, гроші поволіли держдержж. Поповити підприємства, але чому не прямою дорогою, а завулками, городами та в обхід. Річ у тім, що п'ять відсотків коштів, отриманих від приватизації державного майна, виділяють на реалізацію цієї програми. Правильно виділяють, бо хто бже задарма працювати. Для цього, хоч і з законами, щоб не було необхідного тендера, — було залучено банк «Фінанс та кредит».

Постав запитання: до чого тут об'їзди та завулки? До того, шановний читачу, що банк «Фінанс та кредит» був «залучений» не тільки на заплані п'ять відсотків, а й для обслуговування всіх коштів позачергового державного фонду приватизації. Фонд державного майна не є рахунковою держдержж, а Кабмін та Мінфін не стоїть і не сторуку, щоб усе задати. Хіба можна, мовляв, поставити у кожного завулку міліціонера.

Витяк за умов поточного бюджетного дефіциту Мінфін не має доступу до надходжень йому коштів, зате в комерційних банках залишки цих грошей «крутіться» в межах від 244 млн. грн. до 467 млн. грн.

«Крутіться, крутіться», — радо обмінюються інформацією банківські службовці.

«Корупція, брат, корупція», — з нагнітанням, як казав, з державного банку, декларують службовці банку приватизації.

Висновки та пропозиції з переперених фактів Рахунковою палатою надіслано до Верховної Ради і Кабміну.

Антоній КАРАСЬ.

1

УКРАЇНА  
ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА КОМІСІЯ  
ПОСТАНОВА

3 березня 2000 року м. Київ № 23

## Про визнання обраним та реєстрацію Хазана В. Б. народним депутатом України

в багатомандатному  
загальнодержавному  
виборчому окрузі

Верховна Рада України 22 лютого 2000 року прийняла достроково повноваження народного депутата України Шевчука Олега Борисовича, обраного в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі від

Партії Зелених України, у зв'язку з поданням особою заяви. Відповідно до частини першої статті 49, статті 44 Закону України «Про вибори народних депутатів України», пунктів 17, 18 статті 14 Закону України «Про Центральну виборчу комісію» та враховуючи результати виборів народних депутатів України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі, що відбулися 29 березня 1998 року, Центральна виборча комісія постановляє:

1. Визнати обраним та зареєструвати Хазана Віктора Борисовича, 1947 року народження, заступника, інженера, першого заступника секретаря Донецького обласного комітету Соціал-демократичної партії України (об'єднаної), проживає у м. Дніпропетровськ, члена Партії Зелених України, народним депутатом України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі від Партії Зелених України, внесенного до списку кандидатів у народні депутати України від цієї політичної партії за № 20.

2. Опублікувати цю постанову в газеті «Голос України», надіслати Дніпропетровській обласній раді для оприлюднення в місцевих засобах масової інформації.

Голова  
Центральної виборчої комісії  
М. РЯБЕЦЬ.

УКРАЇНА  
ЦЕНТРАЛЬНА ВИБОРЧА КОМІСІЯ  
ПОСТАНОВА

6 березня 2000 року м. Київ № 27

## Про визнання обраним та реєстрацію Фесенка К. Г. народним депутатом України

в багатомандатному  
загальнодержавному  
виборчому окрузі

Верховна Рада України 2 березня 2000 року прийняла достроково повноваження народного депутата України Марчука Євгена Кирилловича, обраного в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі від

Соціал-демократичної партії України (об'єднаної), у зв'язку з поданням особою заяви.

Відповідно до частини першої статті 49, статті 44 Закону України «Про вибори народних депутатів України», пунктів 17, 18 статті 14 Закону України «Про Центральну виборчу комісію» та враховуючи результати виборів народних депутатів України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі, що відбулися 29 березня 1998 року, Центральна виборча комісія постановляє:

1. Визнати обраним та зареєструвати Фесенка Костянтина Григоровича, 1947 року народження, інженера, пенсіонера, першого заступника секретаря Донецького обласного комітету Соціал-демократичної партії України (об'єднаної), проживає у м. Горлівка Донецької області, члена Соціал-демократичної партії України (об'єднаної), народним депутатом України в багатомандатному загальнодержавному виборчому окрузі від Соціал-демократичної партії України (об'єднаної), внесенного до списку кандидатів у народні депутати України від цієї політичної партії за №21.

2. Опублікувати цю постанову в газеті «Голос України», надіслати Донецькій обласній раді для оприлюднення в місцевих засобах масової інформації.

Голова  
Центральної виборчої комісії  
М. РЯБЕЦЬ.

Як виділяється з-під завалив







# Катастрофа: зазнав більше, ніж відповідей

## Трагедія тижня

Літак злітав. Ось він відірвався від землі. 25 секунд палоту. Рампою різко нахилився і зачепив крилом бетонну смугу. Ліайнер розвернувся на 180 градусів, і він упав. Почалася пожежа...

На жаль, це не детективна історія. Саме так розбився літак Як-40, на якому з Москви до Києва летіли відомий журналіст і президент подприємства «Секретно секретно» Артем Боровик, президент концерну «Група Альянс» Зія Бажаєв та два його помічники. Загинули і всі 5 членів екіпажу. Літак належав авіакомпанії «Аеротекс». Капітан спеціалізується на перевезеннях VIP-клієнтів.

Коли вертався номер, результати розшифрування «торної скриньки» ще не були відомі. Опитуванням дії верте: технічні несправності й теракт. Однак представники компанії «Аеротекс» заперечували і пропонували надати технічну допомогу. Російські льотчики, який при-

шое у Шереметьєво й пілотові літаки класу «Як» і побажав залишитися невідомою й інтерв'ю кореспондентів «Гу» повідомив: літак Як-40 — один з найбезпечніших літальних апаратів. З 27 років своєї роботи пілотові він не міг пригадати випадку, щоб з технічних причин літак такого класу зазнав аварії. Незважаючи на це, що літак, на якому летіли Зія Бажаєв та Артем Боровик, був у експлуатації досить тривалий час, він міг, на думку льотчика, «спланувати» і сісти на землю, оскільки у нього три потужні двигуни, здатні працювати самостійно. Командир екіпажу С. Якушкін — льотчик 1-го класу, та й весь екіпаж самі професіонали. Бажаєв узяв, що вони могли притримуватися такої фатальної помилки.

Агентство ІТАР-ТАСС повідомило: слідча комісія не виявила ніякого, що стідило б про скоєння теракту. Однак, як заперечує очевидці, за секунду до аварії чути гучний удар.

В. о. президента РФ Володимир Путін заявив, що розслідування катастрофи перебувають під його особистим контролем. У Москві виникла реакція членів екіпажу.

Артем Боровик та Зія Бажаєв наїто знані особистості для російського економічного й політичного істеблечення. Так, Зія Бажаєв брав активну участь у приватизації низки великих українських підприємств, у тому числі Херсонського нафтопереробного заводу. Він активно лоббував свої інтереси в Україні і, звичайно, нажив чимало ворогів. Те, що Зія Бажаєв і Артем Боровик були разом, свідчить: бізнесмен міг попросити інформаційної підтримки у відомого російського журналіста.

Існує ще одна версія: московська радиостанція «Ехо Москви» повідомила, що метою відправлення Артема Боровика був збір матеріалу щодо ситуації з приватизацією Миколаївського глиноземного заводу. Хоча російські журналісти й не назвали, яка фінансово-промислова група зацікавлена в купівлі контрольного пакету акцій МЗ, та усім відомо: «Сибірський алюміній» претендує на це, щоб стати господарем миколаївського заводу.

Світлана ФІЛІМОНОВА.

## У коментарях ВР

### Зі скасуванням мита згодні не всі

Принимати Комітет з питань аграрної політики та земельних відносин не згоден з Кабінетом Міністрів, який передав до парламенту законопроект про звільнення тих, хто втрачає чинності, закону «Про захист витягів (екстрактів) мита на наслідки деяких видів однієї культури». Під час дискусії, що вилучила доволі цього проекту, депутати висловили чимало критичних зауважень. Перший заступник голови комітету Олег Юносовський заявив, що скасування мита призведе до низки негативних наслідків. Зокрема, значного скорочення переробки наслідків лінійних культур на вітчизняних підприємствах, зменшення податкових надходжень до бюджету зростає на внутрішній ціні на олійно-жирову продукцію, імпорт сирової олії для забезпечення роботи вітчизняних підприємств, зниження купівельної спроможності населення.

Виходячи з цього, члени комітету на засіданні визначили пропозиції про скасування ввізного мита на наслідки однієї культури не обговорювати. І хоча країну над «ї», в цьому питанні поставив свій розгляд проект, профільний комітет вирішив рекомендувати Верховній Раді відхилити кабінетський законопроект. Прес-служба Верховної Ради України.



## Пам'ять тижня

Затра вповнюється 60 років з дня підписання мирного договору, яким закінчилася радянсько-фінляндська війна. Це трагічне подія, що особливо трагічна. Саме на Житомирщині дислокувалися 44-та дивізія, яку колись очолював Шорс. У вересні 1939 року дивізія кинули вилучити Західну Україну від поляків, а звідти — прямо на Кольські півостров. Бійці були зовсім не готові воювати в глибоких снігах за 45-градусного морозу: в бій їх повели в... будувальних. З величезними труднощами (бувало, що кілометр долали чотири дні) просуваючись в глибокій фінській території, де зустрічали опору. В останній день 1939 року, коли згодили отак 29 кілометрів, фінли підготували «новорічний подарунок»... В котлі Ратт ділили було розгромлено. Хто вийшов від морозу і культу потрапив у полон, щоб потім, після

ля мирного договору й обміну військовополоненими, опинитися в радянському ГУЛАГу.

Про подальше на тій війні розповідь спеціальний загальноукраїнський том «Книги пам'яті», який вже підготовлено до друку. 1100 прізвищ містять список, переданий для книги робочою групою по Житомирській області. Найбільше в тій далекій країні полаголи вийшли із Попільнявського району — більш як триста.

Фінли поставили пам'ятники на місцях загинувших наших бійців. Кейти до них покладали і члени делегатації із Новогорода-Волинського міста, де колись дислокувалися один із полків 44-ї дивізії. Тепер Новогорода-Волинський дружить з регіоном Фінляндії, в якому йшли ті бої...

Житомир.

Олексій КАВУН.

# Кожному по ділах його

Цієї високої нагороди раніше були удостоєні такі видатні особистості світу, як мати Тереза, Борис Патон, Лучано Паваротті та інші. Депутат міської ради Леонід Сергієнко досить відомий у Дніпропетровську. Кілька років тому збудова на ним фабрика з виробництва шпалер стала провідною фірмою, а марка шпалер «Дніпромайн» мала право на захист в Україні. Знають Леоніда Григоровича ще й як чудового організатора, професіонала, як особистість, творчу людину, яка багато уваги і коштів віддає людському підрозумінню. Благотворити справу Леоніда Сергієнко торкну-

лися й Києва. Цього року він закупив потрібні медикаменти і передав їх для лікування людей з психічними захворюваннями, ветеранам Великої Вітчизняної війни Київської лікарні №1.

Нагородження відбулося в Кирилівській церкві. Після літургії настоятель церкви отець Федір вручив Леонідові Григоровичу орден Миколая Чудотворця за благодіяння у нашій країні.

Кожному воздається по ділах його.

Олександр БУРКОВСЬКИЙ. Фото автора.

## Фонд міжнародних премій нагородив золотим орденом Миколу Чудотворця директора підприємства «Дніпромайн» Леоніда Сергієнко.



Леонід Сергієнко.

## Оголошення

Арбитражний суд Чернівецької області (14000, м. Чернівці, вул. Леніна, 43) за заявою ТОВ «ШЕЛ» 03.11.99 порушив справу № 9/188-б про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «АТ-ТІС» (14000, м. Чернівці, вул. Урицького, 20, код ЄДРПОУ 24837889, пр/в 2600000091001 в ОПЕРВ АК АПБ «Україна», м. Чернівці, МФО 353448).

Заявляю кредиторами та можливими кредиторами приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

**Закрите акціонерне об'єднання «ЯЛИТА»**

сообщает, что 18 апреля 2000 года состоится общее собрание акционеров по адресу: г. Ялта, ул. Сеченова-Достоевского, 1 (офис ЗАО «Ялита»).

**Повестка дня:**

1. Утверждение состава членов наблюдательного совета.
2. Утверждение порядка ведения собрания: регламента, регламентной комиссии и секретариата.
3. Утверждение годовых отчетов Общества, бухгалтерского баланса, счета прибылей и убытков, распределение прибыли.
4. Утверждение аудитора.
5. Отчет ревизионной комиссии.
6. Выборы генерального директора ЗАО «Ялита».

Начало собрания в 11 часов по местному времени.

Регистрация участников собрания состоится в месте проведения собрания 18 апреля 2000 года с 10 часов до 10 часов 45 минут на основании документов, удостоверяющих личность и документов, подтверждающих полномочия участников.

Лица, не прошедшие регистрацию в месте проведения собрания акционеров 18 апреля 2000 года с 10.00 до 10.45 по местному времени, на собрание не допускаются.

## «Засві встали козаченьки...»

Я був кудеметником на Зимовій війні. Для мене ця війна мала виразний український акцент. Часто чув там наші пісні «Ой, при луду, при луду». «Засві встали козаченьки». З України там було 94-та Молдавська й 44-та Київська (Шорівська) стрілецькі дивізії. Насом в одному пілотові воювали земляки-українці з однієї області, навіть з одного села. Хлопці й солдатники були по-підлеменному, хоч стояла люта північна зима. Ватаги малих солдатів замірили в палатках ще до першого бою. А в боях з 15 тисяч бійців 44-ї дивізії лишилося 1,5 тисячі, а потім Мехікс розстріляв перед стрілою старших офіцерів дивізії за «провад операції».

Мені запам'ятався мовляв веселий одесит Шора Бреус (пізніше — герой облоги румунського міста Мехікс). Ось і вийшли його імена. Взагод Бреуса оточили фінли й заперопували златися. Бреус ніби погодився, пілийшов до противника, ка впритул, кинувся в атаку і вивів збитих з кінця.

1989 року в Ленінграді зустрілися колишні учасники Зимової війни з нагоди її 50-ліття. Знову знайомилися. Наш Іван Салов з Херсона гукнув на всіх дідів, що стояли нерухохо. «Хлопці, йдіть до турту, ви з якої дивізії?» — «Ми фінли, солдати Маннергейма!» З'ясувалося, вони воювали там, де й ми. Мало того, пам'ятають відчайдушну контратаку Бреуса.

Іх звали Атті та Урхо. Ім у 39-му було по 19 літ, вони готувалися до чемпіонату світу з лижних гонок, а опинилися на фронті під Хоттіненом. Кажуть: «Ці боє страшно, вони солдати ішли, вбивали, по трупах, і жодна наша куля не минала цілі. Наш унтер сказав: «Вони з біса хоробрі хлопці, але хтось там у них нагорода з'їхав з глузду!» Потім ми вже оточили, а ви нас перекотили...»

Отака була зустріч. Ми всі, Атті та Урхо теп, поїхали по місцях боїв. Нам було добре разом, але... Коли проїжджали по землях, що були Зимової війни перейшли до СРСР, бачили географічні назви, яких у 39-му тут не було. А тепер, замість красивих фінських назв — наслідки «Комарово», «Свердловського», «Бережовського». Стримані фінли дивилися на це й плакали. Нам теп було сумно, бо ми не бачили й сліду десятків тисяч наших загинувших товаришів. Алже тоді загинув закупаючи просто в сніг, так вони і вросли в землю, непоховані.

Григорій ГАРАЩЕНКО, полковник у відставці.

Київ.

Від арбітражної. Затра — 60 років з дня закінчення радянсько-фінляндської Зимової війни 1939—1940 рр. Автор цих спогадів після того пройшов ще довгий бойовий шлях захищав від фашистів Одесу, Севастополь, Сталінград, визволяв Україну.

Арбитражний суд Луганської області (348000, г. Луганськ, пл. Героев Великої Отчужденної війни, 3А) возбудили дело № 11/36-б от 01.06.99 г. о банкротстве МСПБ «Укротранслогія-2» (юридический адрес: 349110, г. Агтевск, Луганской обл., ул. Интернациональная, 32/23, пр/в 467446 в Агтевском филиале АКБ «Надра», МФО 304614, код ОКПО 23482800 МСМБ «Укротранслогія-2»).

Арбитражний суд приймає заявки кредиторів і санаторів в течение місяця со дня публікації объявления.

Комітет харчової промисловості України, колективи об'єднань, асоціацій, концернів і підприємств харчової промисловості висловлюють щире співчуття першому заступнику Міністра агропромислового комплексу, голові Комітету харчової промисловості України Саватков Леоніду Борисовичу з приводу тяжкої втрати — смерті його матері Варвари Олексіївни.

# Холодне літо 53-го?

1951—1960  
№ 2

## Вибачили

### «Холодне літо 53-го»?

Звичайно, ведучи розповідь про п'ятдесяті роки, насамперед можна було б знову згадати про Івана Багряного та Олександра Солженицина, чия свідомі книжки вийшли світу іншу сталінську дійсність — ту, що була захована за офіційним радянським життям. Але звернемось подумки до відомої кінострічки, бо казати, що лише один раз побачили, ніж тисячі разів почували.

Отже, якщо ви бачили той схожий на документальний фільм, розумієте, як виплинула на суспільний екран України поява на волі в середині п'ятдесятих років сотень тисяч репресованих, чия свідомість про жахи сибірської імперії ГУЛАГу.

До того ж треба згадати, що тодішній поділ внутрішнього життя нашої країни розвивався на тлі загального світового процесу деколонізації, а також антирадянської орієнтації (в тому числі й збройних виступів) в Угорщині, Чехословаччині, Польщі, НДР. Не будемо забувати й про вплив, особливо на інтелектуалів, прийнятої ООН 1948 року загальної Декларації прав людини.

Різкий підйом національно-визвольної боротьби в 30-ті роки призвів до того, що маршрут «Україна—Східний фронт» один одному стали рухатися два потоки: один утворювали звільнені зі сталінських таборів, другий — засуджені на тривалі терміни воєн борці проти тоталітарного режиму.

Наприкінці 50-х років в Івано-Франківську перед судом постало декілька чоловіків (в основному, молоді робітники), які утворили ОБС'дану партію визволення України. Вони одержали в'язничні терміни від 7 до 10 років.

У Львові почала діяти Українська робітничо-селянська спілка, до складу якої входили юристи Левко Лужецько, Іван Кандиба та інші, серед них був навіть партійний працівник.

Як нікому, Левко Лужецько був засуджений до розстрілу, але пізніше смертну кару йому замінили тривалим терміном ув'язнення (сьогодні колишній член КПРС, випускник Московського університету пробув у неволі 27 років).

Крім названих організацій, наприкінці 50-х також діяли Український національний комітет, Український національний фронт тощо.

Коли на початку 60-х років більшість підпільних національно-визвольних організацій було розкрито, то не всі їхні учасники вважалися утриманими у в'язниці. Членів Українського національного комітету Богдана Гришина, Федора Провца та Івана Ковалів розстріляли. Рештура було лише 25 років.

Сьогодні написано чимало книг й видано досить наукових праць, присвячених періоду 50-х років радянської історії. Справді, тодішній утримання у в'язниці, позачасний тріт, і культурно-національний, і антимперський...

## Предтечі

### майбутнього шестидесятицтва

«Треба діяти національним культурним розвитком і розгорнутим, виявляти всі свої потенції, щоб створити умови для злиття їх в одну сильну культуру з однією спільною мовою в період перемоги соціалізму в усьому світі» (І. Сталін. Твори. К., 1960, т. 12, с. 364).

Іншими словами, згідно зі сталінською логікою абсурд мови народів СРСР повинні були досягти апогею свого розвитку, щоб потім зникнути навіки.

Наперекір скажемо, що в Україні саме в п'ятдесяті роки проблеми мови й відродження національної культури стали

визначальними для всього суспільного життя. Як у часи правління М. Хрушова, так і Л. Брежнєва, інших діячів, аж до М. Горбачова, згодом знинження з політичної карти світу СРСР.

Звернемось до конкретних фактів. У 1959 році з 9,1 млн. росіян, які жили в Україні (в 1952 році в Україні мешкало 7 млн. росіян, нині — понад 12 млн.), українською мовою володіли лише 2,5 відсотка.

У вересні 1958-го в газеті СРСР вийшли статті «Теми реформи школи», розроблені в ЦК КПРС. Наступного року всі радянські республіки (крім Азербайджану та Латвії) прийняли постанови, які надавали батькам право вирішувати, якою мовою має навчатися їхня дитина.

«Нововведення» стало початком масової русифікації української освіти. Ці й інші кроки М. Хрушова та його однодумців і привели до подальшої активізації національно-визвольної боротьби в Україні.

Так члени Української робітничо-селянської спілки на чолі з Левком Лужецьком пропнули відкритися незалежності України виключно мирним, законним шляхом — на підставі статті 17 радянської Конституції, яка проголошувала право кожної республіки на вихід з СРСР. Але оскільки члени й названі, й інші організації і рухи (в тому числі й шестидесятництва) були сповнені віри, що своїх цілей (демократичні суспільства та демократичні війни) можна досягти в рамках радянської системи, то й в формі і методи їхньої боротьби накладала відбиток світоглядна марксистсько-ленінська орієнтація.

Іншими словами, більшість антисталінців в роки хрущовської відлиги мріяли про повернення на ленінський шлях революційної війни задля досягнення несподіваного та нерішучості (крім певних винятків) в реалізації визначених програм іді.

І це, закономірно, адале фізична смерть І. Сталіна не означала смерті «сталінщини», яка пустила в країні глибокі коріння. Її вплив на суспільне життя відчували навіть у наш час.

## Кріт історії

### робить

### свою роботу

П'ятдесяті роки стали періодом активізації опору українських інтелектуалів, який тривав за нерішучості навіть після смерті І. Сталіна, офіційному курсу провідників національної культури.

Особливу активність тут виявив Максим Рильський. Ним було повернуто в літературі життя спочатку творчість поета Олександра Олеся, потім композитора ХХІХ століття Максима Березовського, Дмитра Бортнянського, Артема Веселя.

І хоча сталіністи відкрито заявили, що вони реабілітують людей, а не їхні ідеї, процес повернення до життя імен репресованих та забутих ставив делаті активішним. Читачі, особливо молоді, змогли познакомитися з творчістю талановитих письменників Василя Чумака, Василя Еллана-Блакитного, Григорія Косинки, Миколи Куліша, Василя Мисика. Багато творчості, яку виключили зі сталінських ГУЛАГів, поновлювали в Спільні письменників.

«Запіна завіс» тріхи відкривали, й в Україні потрапили твори відомого українського філософа, мислителя, музиканта, критика. Назвемо для прикладу Антана де Сент-Екзюпері, Ернеста Хемінгуей, Альбера Камю, Франца Кафку та інших. Все це стало формувати літературу майбутнього шестидесятицтва: Івана Світличного, Івана Дзюби, Василя Стуса, Василя Симоненка, Лінни Костенко, Аліни Горської...

В. А.

## Те, що було між доб

Сподіваюсь, що навіть нечасті гості художніх музеїв чи картинних галерей добре знають цей твір. Йдеться про масштабне живописне полотно Тетяни Яблонської «Хліб».

Можна багато говорити про зміст цього визначного мистецького твору, що, до речі, й робиться. Можна закрити авторі навіть і певну комерційність. Мовляв, Сілезьке господарство на початку 50-х років було в повному заповіді, а й лакує дійсність, видає бажане за реальність.

І справді, у 1950 році валовий збір зерна становив 20,4 млн. тонн, тоді як останнього довоєнного року — 26,4 млн. тонн. Урожайність зернових складала в середньому лише 8,3 центнера з гектара (у 40-х — 12-4).

Разом з тим «Хліб» Тетяни Яблонської був правдивою картинкою, бо символізував одвічне прагнення українського селянина працювати на своїй землі, вирощувати хліб...

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.

З іншого боку, бачити заверчені в історію формати, тір, державні рішення, політичні зйоби, а проти їх Зрозуміло, ма ніхто нім не діє. Сталін, ермолай, ливався в іток та змі.



# «Цовська відлига»? Юю Сталіна і «застоем» Брежнєва?

р, а тому, мов у краді воді, відбивалися всі суперечливі періоди сталінської доби. 50-ті роки позначили Україну, як і всього СРСР, великомасштабними репресивними заходами в сільському господарстві, промисловості, управлінні, соціально-культурній сфері. Але внутрішній СРСР, а тому частіше в Україні, продовжував жити під гаслом «Треба зробити народ щасливим, хоч би воли».

Проти щастя всього народу й кожної людини зокремованість. Що стосується способів реалізації цього щастя, то були різні. Хоча б тому, що в рік смерті в таборих ГУЛАГ перебувало 2,5 млн. радянських людей пошею для народного господарства СРСР зарокво-промислової комплекс, на пріоритетний розвиток якого йшли колосальні кошти.

## треба,

От і виходило, що СРСР поступово відроджувався після Вітчизняної війни, проте життя радянських людей практично не поліпшувалося.

Вже тому зміст історичного періоду, який умовно називаємо «50-і роки» (своєрідно це зрозуміло ще виразніше), формувалася під жорстким впливом розгортання боротьби між тоталітаризмом-сталінізмом та прихильниками демократизації радянського суспільства.

**КОРОТКА ІСТОРИЧНА ДОВІДКА.** Поняття «тоталітаризм» уперше вжив італійський філософ Д. Джентіле для назви тієї державної системи, яка склалася в Італії за часів Муссоліні. «Сталінізм» — це генетична програма радянського тоталітаризму, який вів іє до монополії на владу більшовицької партії й характеризувалася новим (від латинського *totalis*) контролем держави над усіма сферами життя суспільства.

На цьому знімку Микита Сергійович Хрущов, згідно з індуською національною традицією, здійснює ритуал «взаємного годування» (1955).

Не випадково саме тоді в народі стала надогою актуальною тема: зарубіжним братам помогаємо, а самі бідні



Далеко не всім дозволялося розслабитися за кордоном

## цька

позиційної настрої. «Коли буде справді життя? — записує у своєму щоденнику Петро Іванов, доцент кафедри російської літератури Григорія Васильєвича...». Всього у нас не висіє. Придумали причину — винний грибок. Немає хліба — приватні господарства. Винний є, а хліба нема. А справжня причина — колгоспник без зацікавленості у праці. Все або майже що він виробляє, держава забирає, а він нічого не отримує. Доцент обурювався елементарним ігноруванням прав людини в СРСР: «Свободи висловити свою точку зору не було і не буде. Є тільки свобода згоджуватися з думкою сильних людей». Аналогічно висловлювалися старший викладач фізики Василь Руненко, викладач історико-філологічного факультету Петро Іванов, доцент кафедри хімії Оскар Баран та інші.

Управління КДБ підготувало для обкому КПУ доповідку про «антирадянську діяльність» члена КПРС Павленка Миколи Антоновича. Завуч Мринської школи Носівського району, крім того, до слухав зарубіжні радіопередачі й читав заборонену літературу, заявив 10.02.1957: «Радянська людина не має своїх власних переконань і повинна повторювати лише те, що говорить Уряд ЦК». Оскільки агентства мережа КДБ

охоплювала без винятку кожен трудовий колектив, то зі словесними опозиціонерами проводили відповідні виховну роботу, після якої люди замикалися в себе, перестаючи довіряти рідним і друзям. Навіть ретельно перевіреним інтелігентним, яким вдалося вижити у відрадіненні за кордон, не можна було розслабитися. У 1959 році начальник облуправління КДБ І. Козачок у секретному повідомленні інформовав першого секретаря Чернігівського обкому КПУ П. Доросенка про ворожу поведінку до молодого агронома Чернігівського облсельгосуправління Романа Телічка, який у Голландії захолено відгукувався про «народний капіталізм», «чистоту і зашитоку» кабінету власника заводу й «допустив елементи безпечності», залишивши свій записник у номері готелю, а також купив два килимки із зображеннями прапорів капіталістичних країн.

Есологічно-репресивний характер післясталінської влади примушував людей до анонімного протесту. 30 липня 1956 року в міському парку Чернігова невідомими осквернено червоною фарбою пам'ятник В. Леніну. 21 січня 1960 року о 8 годині 30 хвилини на околиці Дніпівки Козельського району на паркані люди побачили листівку: «Смерть комуністам! Смерть комуністичній партії!»

Антирадянські листівки було розвішено у Чернігові, Ніжині та Шорському районі напередодні й у день святкування 1 травня 1960 року. За виготовлення й поширення опозиційних заяв у Холмському районі того ж тижня року заарештовано молодого хлопця Ваньку. 31 травня 1960-го управління КДБ викрило Миколу Загородного, який вивісив 1 травня на сталоні Остра антирадянські листівки. 26 травня 1960-го в селі Смач Шорського району звалили листок з антипартійними висловками. «В цьому селі весною цього року в сільському клубі знайдені націоналістичні листівки», — доповідав в обком партії секретар Шорського райкому КПУ М. Лукашов, — а в дні 43-х роковин Великої Жовтневої революції у приміщенні клубу був знятий прапор і дозвуг.

Протягом 1960 року в партійні органи надійшло 22 анонімні листи з погрозами компартійній номенклатурі, критикою КПРС.

Щі повідомлення та факти «з'ято з розсекречення у 90-х роках справ Чернігівського обкому КПУ. Нині вони зберігаються у Державному архіві Чернігівської області.

Сергій ПАВЛЕНКО.

Чернігівська область.

## Хроніка

### ■ 1951

16 лютого — став до ладу Лисичанський хімікомбінат на Ворошиловградщині.

Травень — виступив першу продукцію Львівський автобусний завод.

7 листопада — почав роботу перший в Україні телевізійний центр у Києві.

### ■ 1952

1 січня — у Києві відкрився планетарій.

20-23 лютого — Пленум ЦК КП(б)У ухвалив постанову про кіз будівництва Каховської ГЕС та Південно-Українського каналу.

Жовтень — на своєму XIX з'їзді ВКП(б) переіменувалася на КПРС, відповідно КП(б)У стали називати КПУ.

### ■ 1953

2-4 червня — Пленум ЦК КП України обрав першим секретарем ЦК О. Кирichenка. Початок становлення української партійно-державної еліти післясталінського періоду. Тієї еліти, що дожила до розвалу СРСР.

21 вересня — Рада Міністрів СРСР та ЦК КПР України ухвалили постанову, яка заклала подальшого розвитку тваринництва і зняження норм обов'язкових поставок продуктів тваринництва державі господарствами колгоспників, робітників та службовців.

10 та 12 жовтня — було прийнято відповідні постанови про збільшення випуску промислових товарів широкого вжитку та продовольчих товарів.

### ■ 1954

18 січня — святкування 300-річчя «возз'єднання» України з Росією. Серед святкових акцій — організація у Львові Російського драматичного театру Радянської Армії.

7 липня — ЦК КПРС ухвалив постанову про значні недоліки в науково-аестетичній пропаганді.

УРСР стала постійним членом ЮНЕСКО.

### ■ 1955

Лютий — організовано Одеську кіностудію.

25 березня — прийнято Завернення ЦК КПРС і Ради Міністрів СРСР до всіх партійних, радянських, профспілкових, комсомольських організацій із закликком зміцнити відсталі колгоспи керівними кадрами.

### ■ 1956

25 квітня — указ Президії Верховної Ради СРСР про відміну судової відповідальності робітників і службовців за самовільні залишення підприємств і за прогул.

26 квітня — знято обмеження по спецпоселенню та адміністративному нагляду за представників депортованих народів.

### ■ 1957

3 січня — усіх робітників, заліяних на підземних роботах, переведено на скорочений робочий день.

25 лютого — постановою Ради Міністрів УРСР про організацію Державного видавництва дитячої літератури.

11 вересня — указ Президії Верховної Ради СРСР про недоцільність присвоєння імен живих державних діячів містам, колгоспам, підприємствам, установам тощо.

### ■ 1958

25 січня — повідомлено про відкриття нового залізничного басейну — Криворізької магістralної аномалії.

4 липня — Харківський тракторний завод випустив свій 500-тисячний трактор.

### ■ 1959

27 січня — 5 лютого ХХІ з'їзд КПРС дійшов висновку про повну і остаточну перемогу соціалізму в СРСР.

14 жовтня — убиство Степана Бандери агентом КДБ у Мюнхені.

### ■ 1960

Лютий — пуск першого атомного реактора в Україні;

почалася організація шкiл з продовженням дням.

Ведучі рубрики:  
Віталій АБЛЦОВ,  
Віталій ЖЕЖЕРА,  
Володимир КРАСНОДЕРСКИЙ.

соціалізм в СРСР побудовано повністю, остаточно й безповоротно



# Пекін хоче повернути Тайвань мирним шляхом

— Між Китаєм та Україною немає жодних проблем чи розбіжностей. Ми дуже задоволені рівнем двосторонніх відносин, які благополучно розвиваються, — зазначає під час розмови в нашій редакції Надвизначений і Повноважений Посла Китайської Народної Республіки Чжоу Сюаней. Він та другий секретар Посольства КНР Чжан Сюань відвідали Київ. «Голос України». За словами посла, особливе місце в українсько-китайських відносинах посідають міжпарламентські зв'язки. Візити парламентських делегацій набули постійного характеру. Лише протягом першого півріччя міжпарламентські контакти відбулися дві поїздки наших парламентаріїв до Китаю і одна — китайських колег до нас.

Пан Чжоу Сюаней розповів про вже визнаний світом китайський досвід реформування економіки. Він зазначає (і це становить певний інтерес для України), що воно розпочалося в Китаї саме з перетворення «спільного господарства». Не дивно, адже з 1 млрд. 300 мільйонів населення країни майже мільярд зайнятий саме в аграрному секторі. Сімейний підхід, що прийшов на зміну колективізму, себе виправдав. Країна не лише повністю самозабезпечується сільськогосподарськими продуктами, а й уже створила продовольчі резерви, які здатен уразити не лише внаслідок двох послідовних неврожайних років. Нині, каже пан посол, нагальною сільськогосподарською проблемою є будівництво нових елеваторів для зберігання зерна та інших продуктів.

Чжоу Сюаней розповів про дружні відносини МЗС України та Верховної Ради за послідовну підтримку територіальної цілісності Китаю. Це, звісно, стосується питання Тайваню. Китайське керівництво, за словами посла, дотримується позицій мирного об'єднання,

Але застосування сили, заявив посол КНР Чжоу Сюаней, не виключає



Нині 161 держава світу має дипломатичні відносини з Китаєм. А це означає їхню підтримку територіальної цілісності КНР. Хоча тайванське питання, за словами посла, є камінем спотикання у китайсько-американських відносинах. Раніше Сполучені Штати активно озброювали тайванців (а це автоматично означало погані відносини з Пекіном). До того ж, мілімі Вашингтон не піддається спокусі й не мріє про Тайвань як про свій неспотоплений аванпост, що й розташований в оскоку в ідеологічного супротивника? Тепер досягнуто певного прогресу: американці обіцяють не підтримувати ідею незалежності Тайваню та вступу його до різноманітних міжнародних організацій, а також поступово скорочувати постачання на острів зброї. Справа лише за виконанням обіцянок.

Анатолій МАРЧИНЮШОВИЧ.  
Фото ЮРИ ВЕНГЕРША.

# Ласощі падають з неба

Довгоочікувані часи настали для замбійських гуманистів. З початком сезону дощів приходить пора вилоту смаку крилатих мурханок, яких місцеві жителі хочуть з'їсти в їжу, поїдаючи ПАР-ТАКС.

Майже кожний північ із захолом сонця в повітрі піднімаються міради комарів. Всю ніч вони хмарами кружляють у повітрі довкола ліхтарів, б'ються в шибки. Тільки олімпієм із них злетіть знайти місце для того, щоб створити новий мурханник. Решта ж до ранку гине, вкриваючи густим шаром двори та вулиці. Ось тоді городяни поспішають із вінчиками і смаковими ласощами, що влітають бузально з неба. Причому в їжу їдуть не всі комари, а лише найбільші, розміром до двох сантиметрів.

Спосіб приготування екзотичної страви, багатой на протеїн, дуже простий: спочатку комарів деяких видів сушать на сонці, потім кладуть на сковоруду і обсмажують. Залишається додати спеції за смаком — і можна подавати до столу. Ну, а урізноманітнити меню можна при бажанні за рахунок сушеної груші, яку в великій кількості продають на ринках столиці Замбії.

# Примирення відкладається

Прем'єр-міністр Австралії пан Джон Говард визнає, що у сучасному світі країни свідоміше спотворюють ідею примирення з австралійськими австралійцями.

Нинішні австралійські австралійці, грошової компенсації за кривди, яких австралійці зазнали від білих поселенців у XVIII та XIX століттях. Вони навіть проти формального вибачення. Та й деякі лідери австралійців також визнають, що австралійська щедра система соціального забезпечення тільки розбурхує їх одноплеменників, які не бачать прагнучи. А в сучасній Австралії, навіть за великого бачення, відстоювати цінності кам'яного віку просто неможливо.

Павло АНГЕЛУЦА.  
Канберра.

# Прикордонник справді був... прикордонником

На початку березня суд одного з районів Києва оголосив затриманого рішення: «Депутат сесії Латвій Аніс Адамсон був ополітним співробітником прикордонних військ КДБ СРСР». Пікістський ситуації в тому, що обидві сторони практикують рішення на своїх кордонах.

Прокуратура акцентує увагу на збереженні «КДБ». Колішній капітан 2-го рангу, командир прикордонного корабля на Далекому Сході Аніс Адамсон підкреслює ключові слова — «прикордонних військ». «Каніан Аніс», як прозвали колишнього моряка, не впевнений навіть, чи слід оскаржувати вирок: адже він ніколи — ані під час виборів до сесії, ані пізніше, коли був призначений міністром внутрішніх справ, — не приховував, що служив прикордонником. А прикордонні війська завжди кинули КДБ.

На запитання кореспондента «Г»,

чи розуміти рішення суду, Аніс Адамсон відповів: «Я сам нічого не розумію! Я чекаю від виправданого, або обвинувального вироку. Адже щоб констатувати очевидний факт, не треба було розбиратися в історії. Мій адвокат має подати від СФС Росії про те, що в період служби офіцером морського прикордонної охорони СРСР я не був штатним співробітником розвідки, контролював і КДБ СРСР. Проте ані прокуратура, ані суд не долучили цей документ до справи».

Щикаво, що позивачем на початку судової епопеї виступив студент юридичного факультету, який направив запит до органів: чи не синоніми слова «прикордонник» і «штатний співробітник КДБ»?

Але потім до процесу підключилися інші сили. Морське мінула, рішучий характер свого час забезпечили Анісу Адамсону підтримку найбільшої партії «Латвійський шлях». Він став одним з трьох її «виборчих локомотивів». Проте часи змінюються. Змінилися й політичні симпатії «капітана Акулі».

Він став лідером однієї з соціал-демократичних партій. Ставлення до опозиціонера також круто змінилось. І який суд виніс вердикт, що він був штатним співробітником КДБ, йому довелося б розлучитися з депутатським мандатом.

Закон суворий, але це — закон!

Сам Аніс Адамсон упевнений, що судовий поїзд — поїзд за те, що він, коли був міністром внутрішніх справ, санкціонував оперативну розробку соціального бізнесмена, який став потім «президентом міністрів» — так називають у Латвії прем'єра Андірша Шкеле. Причини для ненависті до «морська в сесії» є й в інших. Він очолює парламентську комісію з розслідування гучних скандаль.

Голова «Латвійського шляху» Андрійс Пантеске заявив після процесу: «Суд прийняв соломонове рішення, і тепер юридичний комісії слід довести давати цьому вирок роз'яснення».

Володимир СТРОЙ.

Рига.

Хто в черзі останній?

До термінових дій спонукає заява вице-президента США Альберта Гора. У ній — заперечення щодо створення Іраном зброї масового знищення. «Від цього залежить виживання Ізраїлю», — заявив Гор. — А коли ставляться питання про виживання нашого дядька, решта — вторинні!»

Україні, напевне, слід терміново записатися в чергу. Адже в нас тек «питання про виживання» актуальне, і ми тек начебто друзі. Особливо коли від якої зброї треба відмовитися або з тим-так Іраном відносини зіпсувати...

ООН може не турбуватися

Даремно турбується Генсек ООН Кофі Аннан у зв'язку з ситуацією в Косово: «Доти, доки наші політичні цілі не стануть чіткими, важко змусити обидві сторони в Косово правильно будувати відносини з одним і з іншим співробітником». Та не слід Аннана так перемішати — замість ООН політичні цілі в Косово вже давно визначили інша відомі організації. Вільше того — незабаром відзначимо різними визначеннями й засобами досягнення цих політичних цілей.

Користь від невдачі

Неабияку гуманність продемонстрував Саїдам Хусейн під час зустрічі з екс-спікером югославського парламенту Драганом Томичем. Хусейн засудив антиюгославську позицію деяких арабських держав. «Колі можна нападатися на друга, не можна ставити на бік півня, навіть якщо друг і помилується. Треба спочатку допитати йому врятувати від війни, після чого вислухати його позицію». Що ж, нещодавня війна з Кувейтом пішла Саїдаму на користь. Той він уважав, що спочатку треба «друга» завоювати, а вже потім «вислухати його позицію»...

Методи не ті...

Шляхом пояснення позиції а. президента Росії Володимира Путіна, який цього тижня розкритиє крапки над і в відносинах РФ і НАТО: «Якщо організації ухвалюють такі рішення, як по Югославії, то нас це не влаштує, і ми в такій НАТО вступати ніяк не маємо». Звичайно, не влаштує — нібито логістично неможливо виконати такі рішення, які Росія по Чечні. Бо що ж це за війна, коли міста й села відлетіть на повітря, солдати сотнями не гинуть, а місцеве населення у фільтраційних таборах не сидить?

Сила кохання

Вржаче відповідь мера Мадріда Альварес дель Мансано на запитання про роздумування державних грошей: «Яй таві і з історії у службові відраження різном і своєю дружиною за рахунок бюджету, тому що я в неї кахався!» От що значить перемогла сила кохання — хочеш людина вжити з собою в поїзд, дружина за власний коштів попуття не дозволяє! А ми тепер можемо зрозуміти багатьох наших чиновників, яких виявляється, просто згорюють від любові до дружин, а також кумів, братів, сестер та інших численних родичів.

## У номер

## ■ Біатлон

## Шасіва траса Лхті

У цьому фінальному місті відбувається черговий етап Кубка світу. Успішним переможцем в перетягах на 15 км збудує українка Олена Зубришова.

## ■ Хокей

## Суперник «Сокола»

## ВИЗНАЧИВСЯ

У фінальній чемпіонаті ССХЛ київський «Сокол» 12 і 13 березня зустріне в Тродноу з «Німаном», який на своєму турнірі виїзних заїжджаних перемогам над іншими представниками Білорусі — ХК «Мінськ».

## ■ Футбол

## Валерій Лобановський вибрав Буряка і Веремєєва

Саме ці фаворити доопрацюватимуть метроку українського футболу в збірній України. Леонід Буряк і Володимир Веремєєв контакти поки що не підписали. Але це — питання найближчих днів. До речі, Валерій Васильович працює над списком кандидатів до збірної. До цього маюють увагу 50 футбольних клубів.

А народний депутат України Олег Блохін був призначений головним тренером грецького клубу «Іонікос», з яким вже працював кілька років тому.

## Ребров виїшов

## на друге місце

Забивши два м'ячі в Тромсхейм у ворота норвезького «Руссбюна», київський динамівець Сергій Ребров обійшов Маріо Жардела та Ярі Літманена і виїшов на чисте друге місце в списку найкращих бомбардирів Ліги чемпіонів за всю її історію.

До показника італійця Аเลสандро Дель П'єро — лідера цього списку — Реброву залишився крок. Галасмо, прихильники «Динамо» і цього чудового футболіста не заперечуватимуть, якщо Сергій зробить його наступного миттєвця в Мадриді.

Бомбардирів Ліги чемпіонів (1991/1992 — 1999/2000)

Александр Дель П'єро («Ювентус») —	20 м'ячів	31 матч
Сергій Ребров («Динамо», Київ) —	18	35
Ярі Літманен («Аякс») —	17	35
Маріо Жардел («Порту») —	17	28
Руйн Гюсселс («Фейєнорд») —	16	26
Андрій Шевченко («Динамо», Київ, «Мілан») —	15	26

## Максимов і Скринник —

## проти Алуно

Кубок УЄФА. 1/8 фіналу. «Монако» (Франція) — «Мальорка» (Іспанія) — 1:0 (перший тайм — 1:4). «Леванте» (Іспанія) — «Атлетіко» (Іспанія) — 4:2 (2:2). «Флоранца» (Іспанія) — «Арсенал» (Англія) — 2:1 (1:5). «Галатасарай» (Туреччина) — «Боруссія» (Німеччина) — 0:0 (2:0). «Вердер» (Німеччина) — «Парма» (Італія) — 3:1 (0:1). «Елс» (Англія) — «Ром» (Італія) — 1:0 (0:0). «Сельта» (Іспанія) — «Ювентус» (Італія) — 4:0 (1:1).

Як бачимо, до фіналу не потрапив жодний український клуб. А ось склад фінальних пар, котрі перші матчі проведуть 16 березня: «Мальорка» — «Вердер», «Самп'єрі» (Чехія) — «Лікс», «Отже», гравці національної збірної України з «Вердера» Юрій Максимов та Віктор Скринник протиставляють партнерів по національній команді «Людсхейм» Олександрів Люмюку.

## ■ Художня гімнастика

## Київський огляд грацій

Учора в Київському палаці спорту відбувся відкриття чергового турніру з серії Гран-прі «Кубок Дерюгіної», 40 спортсменок з 28 країн відвідали Україну.

Українську збірну представляють двохарка Гран-прі двох останніх років Олена Вітриченко, чемпіонка країн Тамара Єфремова, перспективні Ганна Безоснова та Наталя Голунок.

## Зірка світової художньої гімнастики Олена Вітриченко.



фото Юрія ВЕНГЕРСЬКА

## У футболі доля нелегка

Застає, це було тільки вчора. П'ять годин Саленку у ворота збірної Камеруну та поділені з Христос Стойковим лаври шпигівського чемпіонату світу. Гравцями перспективні, які, здавалося, розкрили свої обрії перш ніж-найсильнішим динамівець таво гарчачий тіло. Супервільний континент з «Валенсією», робота під керівництвом Карлоса Альберто Пайєрри, який привів своїх земляків, бразильців, до четвертого в їхній славетній історії «золотого» чемпіоні.

Це було минулою ніччю року. Відірвані фанфари, пісні, наві в бешкеті, ті славіні, які сьогодні дедолі різніє сплявають у пам'яті. Вони знайшли своє місце в книзі історії, але таке вже життя — стара слава новою любов'ю. Сьогодні Олександр Саленко вже не так часто відпочиває першою ділою не «тероризують» проханнями про автограф — у них інші кумири. Сумно...

Як зізнається Саленко, сповна розкритися в «Динамо» йому завадила система, що панувала в ті часи в елітних клубах нашої країни. Потрапивши «за буртом», Олег багато чого для себе почерпнув. Там, на «літньому» Заході, він перетворився із «каторжника», нехай і звучить це трохи грубо, на ігрового вільного полотно. Йому вже не було «стоїти» на базі, мало не повний календарний рік. Він нарішті знайшов спокій, зокрема й душевний. У Києві, і Олег цього не виключив, він запросив міг «втіратися» за повною програмою в одному зі столичних клубів, який вдавалося на день втіратися із «у» іменами в Кончі-Заспі. «Коли ти тривалий час проводиш на базі, кожна вільна мить перетворюється для тебе на свято, коли, каже Саленко, тоби хочеш якнайшвидше забути про робочі будні й пожити для свого задоволення. На Заході все по-іншому. Там ти начебто сам по собі. Можеш бути тільки голотом, щоб у гри ти мав вигляд на всі сто. Інакше — лава записаних».

В Іспанії він бачив для форварда початок після переходу з «Ювентуса», де Саленко був кумиром публіки, заново переписавши клубну книгу рекордів, до біологічного, вилучивши діти з його життя доводі миті стосунків Саленко з Паррейра серйозно погіршилися. Наставник команди послав Олега «на баню», виключив діти з його життя без форварда. «Валенсія» посилає, і тренери згодні не залишати, як знову знайти про екс-динамівець. А він вийшов та два голи «Реал» і забив. Потім — «Сельта», «Тенеріфе» на виїзді, причому в меншості. Одне слово, команда почала грати, форми вільної публіки тур — бездуша тримна коліна. Операція, мисль одужання, у результаті — переїзд до Шотландії, у «Рейнджерс», який мовляв за захопленою жартиною, «Лікс» чутливо, що поспішати, не треба йому мені з Іспанії їхати, — зізна-

ється футболіст. — Проте тоді надто вже заманливо звучала пропозиція британців. Гасквін, Ладруп, Маккойст — які іменні! Керівництво з дня на день тільки й твердило про Лігу чемпіонів, преміальні обидвоє величезні. Проте на ділі все сталося не так, як галасло. Та й рівень національного чемпіонату — просто аховий. Коротше кажучи, після його вивиску, що краще б уже було постійно «варитися» в Іспанії, нехай навіть у клубі-середняку, який виступав у складі «сезимного» чемпіона Шотландії».

За рік до континентального форуму 1996 року Олег відлучив, що трає вже на мексиканський клуб, непокоїть дедолі більше. До певного часу він терпів, виходячи на поле, і тим самим послонувати травму. Проте довго так не могло тривати. Все після завершення чемпіонату Європи, коли Саленко прибув до тренувального табору російської збірної, лікар відкрито заперечив, що він не проти чекати 2-3 місяці, може, півроку. Дівка в тебе все «полетить». Довелось підкоритися. «Полхін» операції: перша — в Іспанії, друга — в Америці. Завалює, ось-ось — і Саленко знову повернеться в стрій. Але на ділі все було не так просто. Керівники турецького «Істамбулспорту» і команди Олега, вимагали від нього негайних результатів. Може, і варто тоді було Саленку, як то казуть, тутнути ногою і піти на конфлікт з керівниками клубу, але він цього не зробив, про що тепер, мабуть, жалкує. Він виходив на поле з незалежним кошиком, «раван» Саленко, знову лагав на операційній стіл, виходив на поле, і... знову «раван». І цієї миті терпів футболіст грався. «Мови контракт з боку «Істамбулспорту» не виконувалися, і Олег пішов проти клубу, звернувшись по допомогу до ФІФА. Кілька років тривала судова боротьба, і в результаті міжнародний союз розпорядився виплатити футболісту половину



належної за контрактом суми. З горем пополам турки все-таки повернули нападників його зароблене, проте трансфер на руки Олега отримав зовсім недавно. Близько папірця дорога у великий футбол для Саленка залишалася, по суті, закрита.

Тепер, маючи нарішті трансфер на руках, він може втілювати в будь-якому клубі мексиканські тильки з пропозиціями — напруження. С варіант з Китаєм, проте, за знаннями футболіста, він не поспішить їхати до Азії, нехай і за неімовірні гонорари. «До Китаю йдуть дотрагати, підзаробити на старість. А я відпочиваю в собі сили, хочу пограти на хорошому рівні», — каже Саленко. На території колишнього «Союзу» він теж грати відмовляється, вважаючи, що рівень футболу в Україні, а в Росії — катастрофічно низький. «Я вже не зможу закладати на базу за два-три дні до матчу, не зможу виходити на поле, що нагадує гори, проти команди, яку вже примирилися з поразкою. Мені це нешкливо».

Ось так виходить замкнене коло. Коли на футбольному полі Саленко був попит, він був за «Лікс» на руках і ногах з турками, а тепер, коли в нього з'явилася можливість знову стати на зеленій газон, потенційні покупці замкнулися. У таланта доля нелегка. Гортаючи сторінки футбольної біографії форварда, мимоволі з чимось погоджуєшся. І все-таки чомусь віришся: Саленко впродовж з турбулентними і знову повернеться у великий футбол. Він не забив свого останнього гола...

Дмитро ДИМЧЕНКО.  
На знімку: два влучних м'ячі — київський динамівець Олег Саленко (праворуч) проти «Барселони».

Фото Миколи БОЧКА.

## Календар ігор

## Друге коло

15-й тур. 18 березня, субота. Динамо (Київ) — ЦСКА (Київ), Нива (Тернопіль) — Металіст (Харків), Металург (Маріуполь) — Кривбас (Кривий Ріг), Таврія (Сімферополь) — Шахтар (Донецьк), Шахтар (Донецьк) — Металург (Донецьк), Металург (Запоріжжя) — Зірка (Кіровоград), Ворскла (Полтава) — Таврія (Сімферополь), Кривбас (Кривий Ріг) — Дніпро (Дніпропетровськ).

16-й тур. 25 березня, субота. Металіст — Металург М — Металург М, Металург М — Кривбас, Зірка — Ворскла, Карпати — Прикарпаття, ЦСКА — Нива, Чорноморськ — Шахтар, 29 березня, неділя, Дніпро — Динамо.

17-й тур. 2 квітня, неділя. Прикарпаття — Металіст, Шахтар — Карпати, Ворскла — Металург Д, Кривбас — Зірка, Динамо — Нива, Металург М — ЦСКА, Металург М — Чорноморськ, Дніпро — Таврія.

18-й тур. 8 квітня, субота. Зірка — Дніпро, Металург Д — Кривбас, Чорноморськ — Ворскла, Карпати — Металург Зп, Металіст — Шахтар, ЦСКА — Прикарпаття, Нива — Металург М, Таврія — Динамо.

19-й тур. 15 квітня, неділя. Динамо — Металург М, Металург Зп — Металіст, Дніпро — Металург Д, Таврія — Зірка, Прикарпаття — Нива, Шахтар — ЦСКА, Ворскла — Карпати, Кривбас — Чорноморськ.

20-й тур. 22 квітня, субота. Металіст — Ворскла, Карпати — Кривбас, Нива — Шахтар, Металург Д — Таврія, Чорноморськ — Дніпро, ЦСКА — Металург Зп, Металург М — Прикарпаття, Зірка — Динамо.

21-й тур. 29 квітня, субота. Товариський матч збірних. Болгарія — Україна.

22-й тур. 29 квітня, субота. Прикарпаття — Динамо, Металург Зп — Нива, Дніпро — Таврія, Ворскла — Зірка, Металург Д — Шахтар — Металург М, Кривбас — Металіст, Ворскла — ЦСКА.

23-й тур. 6 травня, субота. ЦСКА — Кривбас, Металург Д —

Динамо, Чорноморськ — Зірка, Карпати — Таврія, Металіст — Дніпро, Нива — Ворскла, Металург М — Металург Зп, Прикарпаття — Таврія.

24-й тур. 14 травня, неділя. Металург Зп — Прикарпаття, Металург М — Металург М, Таврія — Металіст, Зірка — Карпати, Металург Д — Чорноморськ, Кривбас — Нива, ЦСКА — Дніпро, Динамо — Таврія.

25-й тур. 21 травня, неділя. Шахтар — Металург Зп, Чорноморськ — Динамо, Карпати — Металург Д, Металіст — Зірка, ЦСКА — Ворскла, Нива — Дніпро, Металург М — Кривбас, Прикарпаття — Таврія.

26-й тур. 26 травня, п'ятниця. Ворскла — Шахтар, Кривбас — Прикарпаття, Дніпро — Металург М, Таврія — Нива, Зірка — ЦСКА, Металург Д — Металіст, Чорноморськ — Карпати, Металург Зп — Динамо.

27 травня, субота. Фінальний матч розіграшу Кубка України. 31 травня, субота. Товариський матч збірних. Англія — Україна.

27-й тур. 4 червня, неділя. Карпати — Динамо, Металіст — Чорноморськ, ЦСКА — Металург Д, Нива — Зірка, Металург М — Таврія, Прикарпаття — Дніпро, Шахтар — Кривбас, Металург Зп — Ворскла.

28-й тур. 8 червня, четвер. Динамо — Ворскла, Кривбас — Чорноморськ, Металург М — Металург М, Таврія — Зірка, Металург М — Металіст.

29-й тур. 16 червня, п'ятниця. ЦСКА — Карпати, Нива — Чорноморськ, Металург М — Металург Д, Прикарпаття — Зірка, Шахтар — Таврія, Металург Зп — Дніпро, Ворскла — Кривбас, Металіст — Динамо.

30-й тур. 23 червня, вівторок. Динамо — Кривбас, Дніпро — Ворскла, Таврія — Металург Зп, Зірка — Шахтар, Металург Д — Прикарпаття, Чорноморськ — Металург М, Карпати — Нива, Металіст — ЦСКА.

Стара слава новою любов'ю





# Промінь світла у царстві безгрошів'я



Колективне сільськогосподарське підприємство «Дружба», що в селі Калинівці Кіровоградського району, такий собі «промінь світла у темному царстві» заборгованості та безгрошів'я. Люди тут роботою забезпечені, їсти є що, гроші одержують. Господарство, крім двох молочних ферм та свиноферми, має власні крупорушку, млин, хлібопекарню, магазин, утримує школу, дитячий садок, будинок культури, буде житло. Так дешевше... Село майже повністю газифіковане, має власний водогін.

Для повного щастя голові КСП Валерію Губі не вистачає пільгових кредитів:

— Якби банки давали гроші під нормальний відсоток, — впевнений керівник, — прибутки господарство отримувало б значно більші. Самі б вирішували, де краще купувати паливе і куди вигідніше продати врожай. І не віддавали б комерсантам кілька тонн зерна за тону дизпалива, як змушені робити це тепер.

Олег БОНДАР.

Фото Юрія ВЕНГЕРША.

Кіровоградська область.





## До уваги акціонерів АКБ «Надра»

За ініціативою акціонера банку, що володіє в сукупності більш ніж 10% голосів, Правлінням АКБ «Надра» прийнято рішення про затвердження порядку денного Загальних зборів акціонерів АКБ «Надра», що призначені на 23 березня 2000 року на 14.00 за адресою: м. Київ, вул. Артема, 15, додатковими питаннями наступного змісту:

1. Про виконання рішення Загальних зборів акціонерів АКБ «Надра» від 19 березня, 22 червня 1999 року у частині призначення на посади членів правління банку.
2. Про делегування Раді та Правлінню банку деяких повноважень. Загальних зборів акціонерів.
3. Про утворення філій АКБ «Надра» і затвердження положень про них.

З повагою Правління АКБ «Надра».

## Правління ВАТ «Реалізація базис»

повідомляє, що позачергові загальні збори акціонерів будуть скликані 28 квітня 2000 року о 10.00 за адресою: м. Київ, вул. Миру, 19, акційний зал ВАТ «Реалізація».

1. Рішення акціонерів з 8.00 до 10.00 28 квітня 2000 р.
2. Порядок денний:
3. Затвердження документарної форми вилучення акцій.
4. Затвердження договору з незалежним реєстратором ВАТ «Компанія «Базис».
5. Для реєстрації необхідно мати документ, який посвідчує особу акціонера, а для представників — також документ на право участі у зборах.

## До уваги акціонерів АБ «Укргазбанк»

Правління АБ «Укргазбанк» повідомляє:

1. Загальні збори акціонерів відкритого акціонерного товариства АБ «Укргазбанк», які плановано на 15 березня 2000 року, перенесені на 17 березня 2000 року.
2. Замість питання «Обрання членів Правління АБ «Укргазбанк» в порядку денний загальних зборів акціонерів включено питання «Затвердження складу Правління, Ради та Рейвійної комісії АБ «Укргазбанк».

Час та місце проведення зборів, заявлені в об'язі, розміщені в газеті «Голос України» (№ 215 за 19.11.1999 року), залишаються без змін.

Правління АБ «Укргазбанк».

## Открытое акционерное общество «Авдеевский коксохимический завод»

Сообщает о проведении общего собрания акционеров, которое состоится 29 апреля 2000 года в 10 часов в помещении ДКТ и СОЮ АКСЗК.

### Повестка дня:

1. Отчет правления об итогах финансово-хозяйственной деятельности Общества за 1999 год и основных управленческих показателях за 2000 год.
2. Отчет и заключение ревизионной комиссии по результатам деятельности Общества в 1999 году.
3. Утверждение годового баланса Общества и распределение прибыли за 1999 год.
4. Об изменениях и дополнениях Устава Общества.
5. О выплате дивидендов за 1999 год.
6. Издание.
7. Регистрация участников с 8 часов.

Акционерам необходимо иметь при себе документ, который подтверждает личность и удостоверение личности, кроме того — доверенность на право участия в собрании.

## Акционерный банк

### «Банк регионального развития»

повідомляє, що рішенням Загальних зборів, що відбулися 2 березня 2000 року, затверджено:

1. звіт про підсумки діяльності банку, річний фінансово-звітність та баланс банку за 1999 рік;
2. Порядок покриття збитків на 2000 рік.
3. Затвердження документарної форми вилучення акцій.
4. Затвердження договору з незалежним реєстратором ВАТ «Компанія «Базис».
5. Для реєстрації необхідно мати документ, який посвідчує особу акціонера, а для представників — також документ на право участі у зборах.

Членами ради АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Капустін В. В. — Голова Ради Банку
- Кондратьєв О. В. — заступник Голови Ради Банку
- Пряев В. М. — Підписувач Ю. Г. Чернишова Ю. І.

Членами правління АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

Членами рейвійної комісії АБ «Банк регіонального розвитку» є:

- Байраєв В. М. — Голова Правління
- Романюк Л. Л. — Заст. Голови Правління
- Гроча В. Л. — Голова Рейвійної комісії
- Трушенко В. К. — головний бухгалтер

## ВАТ «Пальмирацукор»

повідомляє про скликання чергових загальних зборів акціонерів, що відбуваються 27 квітня 2000 року о 13.00 за адресою: Черкаська обл., Золотоніський р-н, селище Пальмирський цукрового заводу. Будинку культури ВАТ «Пальмирацукор».

### Порядок денний:

1. Звіт правління про підсумки фінансово-господарської діяльності Товариства за 1999 рік.
2. Звіт спостережної ради та рейвійної комісії про підсумки фінансово-господарської діяльності Товариства за 1999 рік.
3. Затвердження річного звіту та фінансового балансу Товариства за 1999 рік.
4. Затвердження порядку розподілу прибутку за 1999 рік та нормативів планового розподілу прибутку на 2000 рік.
5. Внесення змін до Статуту Товариства.
6. Реєстрація акціонерів та їх представників буде проводитися з 9.00 до 12.45 за місцем проведення зборів. Для реєстрації учасників необхідно мати при собі паспорт або інший документ, що засвідчує особу. Представникам акціонерів додатково потрібно мати довіреність, оформлену згідно з вимогами чинного законодавства.

Довідки за телефонами:

(044) 463-05-27, 462-72-33, (04377) 5-27-71.

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

Правління ВАТ «Пальмирацукор».

## Правління ВАТ «Укргазбанк»

повідомляє, що чергові загальні збори акціонерів відбуваються 27 квітня 2000 року о 12.00 в актовому залі Інституту транспорту нафти за адресою: м. Київ, вул. Артема, 60.

### Порядок денний:

1. Звіт правління про фінансово-господарську діяльність товариства у 1999 році та основні напрями діяльності роботи у 2000 році.
2. Звіт спостережної ради та рейвійної комісії та висновки відповідно до звіту правління і балансу товариства за 1999 рік.
3. Звіт спостережної ради.
4. Затвердження порядку розподілу прибутку за звітний період та плану розподілу прибутку на 2000 рік.
5. Затвердження змін та доповнень до статуту товариства та до внутрішніх нормативних документів.
6. Вибори правління товариства та його голови.
7. Вибори рейвійної комісії.
8. Вибори голови та членів спостережної ради.
9. Про реєстратора товариства.
10. Про вилучення майна товариства.

Регістрація учасників зборів 27 квітня 2000 р. з 8.30 до 11.30 год.

Для реєстрації учасників чергових загальних зборів необхідно мати документ, що посвідчує особу, сертифікат акції.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22.

Тел. для довідок 244-72-22

